

References Cited

- Adams, Richard N. 2011. Democracy Delayed: The Evolution of Ethnicity in Guatemala Society, 1944–96. In After the Coup an Ethnographic Reframing of Guatemala, 1954, edited by Timothy J. Smith and Abigail E. Adams (Urbana: University of Illinois Press) 134–49.
- Adorno, Rolena. 1992. Censorship and its Evasion: Jerónimo Román and Bartolomé de las Casas. Hispania 75 (4) 812–27.
- Adorno, Rolena. 2007. The Polemics of Possession in Spanish American Narrative (New Haven: Yale University Press).
- Akkeren, Ruud van. 1999. Sacrifice at the Maize Tree: Rabinal Achí in its Historical and Symbolic Context. Ancient Mesoamerica 10: 281–95.
- Akkeren, Ruud van. 2003. Rabinal en la Historia (Rabinal: Memoria del Diplomado Cultural, Museo Comunitario Rabinal Achí).
- Akkeren, Ruud van. 2007. La Visión Indígena de la Conquista (Guatemala: Serviprensa).
- Anonymous 1933. La Glorificación a Tecún Umán. Ideas y Noticias (Quetzaltenango, August 23) 3.
- Anonymous 1935. Isagoge Histórica Apologética de las Indias Occidentales, edited by J. Fernando Juárez Muñoz (Guatemala: Sociedad de Geografía e Historia).
- Anonymous. 2007. Popol Vuh: The Sacred Book of the Quiché Maya People. Translation and commentary by Allen J. Christenson (Mesoweb publications: electronic version of 2003 publication by University of Oklahoma Press).
- Aracil Varón, María Beatriz 1998. Una Aproximación al Teatro Colonial Indígena Sobre la Conquista: Los Casos de Tlaxcala, Quesaltenango y Potosí. In II Congreso Iberoamericano de Teatro: América y el Teatro Español del Siglo de Oro, edited by Concepción Reverte Bernal and Mercedes de los Reyes Peña (Universidad de Cádiz): 37–45.
- Aracil Varón, María Beatriz. 1999. El Teatro Evangelizador: Sociedad, Cultura e Ideología en la Nueva España del Siglo XVI (Rome: Bulzoni).
- Aracil Varón, María Beatriz. 1999. La “Danza de la Conquista” en México: ¿Recreación o reelaboración de la historia? In Teatro e Historia: La conquista de México y sus representaciones en el teatro mexicano moderno (Presses universitaires de Perpignan): 73–101.
- Armas, Judith. 1990. Coreografía. In El Español: Danzas de moros y cristianos en Guatemala, edited by Carlos René García Escobar (Guatemala: Ministerio de Cultura y Deportes) 44–56.
- Armas Lara, Marcial. 1964. El renacimiento de la danza guatemalteca y el origen de la marimba (Guatemala: Centro Editorial “José de la Pineda Ibarra”).
- Bakhtin, Mikhail M. 1981. Forms of Time and of the Chronotope of the Novel. In The Dialogic Imagination: Four Essays by M. M. Bakhtin, edited by Michael Holquist and translated by Caryl Emerson and Michael Holquist (Austin: University of Texas Press) 84–258.
- Barreno Anleu, Gerardo. 1980. Estudio sobre el Baile de la Conquista (versión Uspanteca). Tradiciones de Guatemala 13: 17–60.
- Barrientos Castillo, José. 1941. Tecún Umán: El baile de la conquista como elemento de investigación histórica (Guatemala: Sánchez y de Guise).

- Baudez, Claude. 1992. The Maya Snake Dance: Ritual and Cosmology. RES: Anthropology and Aesthetics 21: 37–52.
- Bauman, Richard. 1996. Transformations of the Word in the Production of Mexican Festival Drama. In Natural Histories of Discourse, edited by Michael Silverstein and Grug Urban (University of Chicago Press): 301–327.
- Baumann, Roland. 1987. Tlaxcalan Expression of Autonomy and religious Drama in the 16th c. Journal of Latin American Lore 13 (2): 139–53.
- Baumann, Roland. 1992. Representando la reconquista: el teatro de conflicto en Andalucía y Guatemala. Tramoya (Universidad Veracruzana) 33: 92–102.
- Baumann, Roland. 2002. Fiestas de la Conquista en Andalucía y América. Identidad Andaluza. <http://www.islamyal-andalus.org/mayo02/fiestas1.htm>. Accessed May 2008.
<http://identidadandaluza.wordpress.com/2010/02/03/fiestas-de-la-conquista-en-andalucia-y-america> accessed 18 June 2010.
- Bode, Barbara. 1957. Field Notebooks. 5 volumes. Latin American Library, Tulane University.
- Bode, Barbara. 1961. "The Dance of the Conquest of Guatemala" in The Native Theatre in Middle America (New Orleans: Tulane University, Middle American Research Institute, Publication 27) pp. 205–296.
- Brasseur de Bourbourg, L'Abbé [Charles Etienne]. 1859. Histoire des nations civilisées du Mexique et de l'Amérique-Centrale : durant les siècles antérieurs à Christophe Colomb volume 4 (Paris: A. Bertrand).
- Bricker, Victoria Reifler 1981. The Indian Christ, the Indian King: The Historical Substrate of Maya Myth and Ritual (Austin: University of Texas Press).
- Brigham, William Tufts. 1887. Guatemala, Land of the Quetzal (New York: Charles Scribner's Sons).
- Brisset Martín, Demetrio E. 1991. Los Bailes de la Conquista en Guatemala. In Conquista y Resistencia en la Historia de América, edited by Pilar García Jordán and Miguel Izard (University of Barcelona) 397–410.
- Brisset Martín, Demetrio E.. 1995. Los Bailes de la Conquista en Guatemala. Revista de Indias 55:204: 203–21
- Brisset Martín, Demetrio E. 2001. Demetrio E. Fiestas hispanas de moros y cristianos. Gazeta de Antropología 17, artículo 03. http://www.ugr.es/~pwlac/G17_03DemetrioE_Brisset_Martin.html.
- Bourdieu, Pierre. 1984. Distinction: A Social Critique of the Judgement of Taste, translated by Richard Nice (Cambridge, Mass: Harvard University Press)
- Bruerton, Courtney. 1935. On the Chronology of Some Plays by Lope de Vega. Hispanic Review 3 (3): 247–49.
- Burkhart, Louise M.. 1989. The slippery earth: Nahua-Christian moral dialogue in sixteenth-century Mexico. (Tucson: University of Arizona Press).
- Burkhart, Louise M. 1998. Pious Performances: Christian Pageantry and Native Identity in Early Colonial Mexico. In Native Traditions in the Postconquest World, edited by Elizabeth Hill Boone and tom Cummins (Washington D. C. : Dumbarton Oaks): 361–81.
- Burkhart, Louise M. 2011. Aztecs on Stage: Religious Theater in Colonial Mexico (Norman: University of Oklahoma Press).
- Butler, Judith. 1997. Excitable speech: A Politics of the Performative (New Yourk: Routledge).

- Cabezas Carcache, Horacio. 2012. Santiago de Guatemala en Almolonga: Fundación, Desarrollo, Destrucción y Traslado (Guatemala:).
- Carlsen, Robert S. and Martin Prechtel. 1991. The Flowering of the Dead: An Interpretation of Highland Maya Culture. Man (N.S.) 26 (1): 23–42.
- Carmack, Robert M. 1972. Ethnohistory: A Review of Its Development, Definitions, Methods and Aims. Annual Review of Anthropology: 1: 227–46.
- Carmack, Robert M. 1973. Quichean Civilization: The Ethnohistoric, Ethnographic, and Archaeological Sources (Berkeley: University of California Press).
- Carmack Robert M. 1979. Historia Social de los Quichés (Guatemala City: José de Pineda Ibarra).
- Carmack, Robert M. 1983. Spanish–Indian Relations in Highland Guatemala, 1800–1944. In Spaniards and Indians in Southeastern Mesoamerica: Essays on the History of Ethnic Relations, edited by Murdo J. MacLeod and Robert Wasserstrom (Lincoln: University of Nebraska Press), 215–52.
- Carmack Robert M. 1995. Rebels of Highland Guatemala: The Quiché–Mayas of Momostenango (Norman: University of Oklahoma Press).
- Carmack, Robert M. 2008–09. Título Nijaib' I. In Crónicas Mesoamericanas, 2 volumes, edited by Haracio Cabezas Carcache and Marlini Son (Guatemala: Universidad Mesoamericana) II: 97–112.
- Carmack, Robert M. and James L. Mondloch, editors. 1989. El Título de Yax y otros documentos Quichés de Totonicapán, Guatemala (Mexico City: Universidad Nacional Autónoma de México).
- Carmack, Robert M, Janine Gasco, and Gary H. Gossen 1996. The Legacy of Mesoamerica: History and Culture of a Native American Civilization (New Jersey: Prentice Hall).
- Carranza, Jesús E. 1897. Un pueblo de Los Altos: Totonicapán (Quetzaltenango: Tipografía Popular).
- Castillo, Alberto Fuentes 1981. Vida de don Jesús Castillo. In Jesús Castillo, La Música Maya Quiché, Región de Guatemala: Recuento de a Primera Investigación Etnofonística de Guatemala (Guatemala: Piedra Santa) 7–43.
- Cazal, Francoise. 1994. Del pastor bobo al gracioso: el pastor de Diego Sánchez de Badajoz. Criticó 60: 7–18.
- Chance, John K., and William B. Taylor. 1985. Cofradías and Cargos: An Historical Perspective in Mesoamerican Civil–Religious Hierarchies. American Ethnologist 12(1):1–26.
- Chinchilla Aguilar, Ernesto. 1963. La Danza del Sacrificio y otros Estudios (Guatemala: Centro Editorial “José de Pineda Ibarra”).
- Christensen, Mark Z. 2010. The Tales of Two cultures: Ecclesiastical Texts and Nahua and Maya Catholicisms The Americas 66 (3): 353–77.
- Christenson, Alan J. 2001. Art and Society in a Highland Maya Community: The Altarpiece of Santiago Atitlán (Austin: University of Texas Press).
- Christie, Jessica Joyce. 2005. The Stela as a Cultural Symbol in Classic and Contemporary Maya Societies. Ancient Mesoamerica 16: 277–289.
- Ciudad Real, Antonio de. 1873. Relación breve y verdadera de algunas cosas de las muchas que sucedieron al padre fray Alonso Ponce en las provincias de la Nueva España (Madrid: Viuda de Calero), 2 volumes.

- Cohodas, Marvin. 1989. Transformations: Relationships between Image and Text in the Ceramic Paintings of the Metropolitan Master. In Word and Image in Maya Culture, edited by William F. Hanks and Don S. Rice (Salt Lake City: University of Utah Press): 198–231.
- Cojtí Cuxil, Demetrio. 1996. The Politics of Maya Revindication. In Maya Cultural Activism in Guatemala, edited by Edward F. Fischer and R. McKenna Brown (Austin: Univ. of Texas Press, 1996), 19–50.
- Contreras R., J. Daniel 2004 Dos Guerreros Indígenas. In El Memorial de Sololá y los inicios de la colonización española en Guatemala, edited by J. Daniel Contreras R. and Jorge Luján Muñoz (Guatemala: Academia de Geografía e Historia de Guatemala, Publicación especial No. 39) : 65–76.
- Cook, Garrett. 1986. Quichean Folk Theology and Southern Maya Supernaturalism. In Symbol and Meaning Beyond the Closed Community: Essays in Mesoamerican Ideas, edited by Garry Gossen (Albany: Institute for Mesoamerican Studies, State University of New York at Albany) 139–53.
- Cook, Garrett. 2000. Renewing the Maya World: Expressive Culture in a Highland Maya Town (Austin: University of Texas Press).
- Cook, Garrett. 2001. Charter Myths in Santiago Momostenango, Guatemala. In The Past and Present Maya: Essays in Honor of Robert M. Carmack, edited by John M. Weeks (Lancaster, CA : Labyrinthos): 107–24.
- Cook, Garrett and Thomas J. Offit. 2008. Renewing the Maya World in a Time of Change: Pluralism and Transculturation in Indigenous Maya Religion. Ethnology 47 (1): 45–59.
- Cook, Garrett W. and Thomas J. Offit. 2013. Indigenous Religion and Cultural Performance in the New Maya World (Albuquerque: University of New Mexico Press).
- Correa, Gustavo and Calvin Cannon. 1958. La Loa en Guatemala: Contribución al estudio del teatro popular hispanoamericano (Tulane University, Middle American Research Institute, Publication 27).
- Cortés y Larraz, Pedro. 1958. Descripción geográfico-moral de la Diócesis de Goathemala, 2 volumes, (Guatemala City: Sociedad de Geografía e Historia de Guatemala).
- Cortés, Hernán, 1520. Las Cartas de Relación de Hernán Cortés. Cartas de Relación, Crónicas de America 8. <http://www.artehistoria.jcyl.es/v2/contextos/10086.htm>
- Cortés, Hernán. 1866. Cartas y relaciones de Hernán Cortés al emperador Carlos V, edited by Don Pascual de Gayangos (Paris: Imprenta Central de los Ferro-Carriles).
- Curl, John. 2005. Ancient American Poets (Tempe, Arizona: Bilingual Press).
- Destradi, Sandra. 2008. Empire, Hegemony and Leadership: Developing a Research Framework for the Study of Regional Powers, GIGA Working Papers 79 (Hamburg: German Institute for Global and Area Studies). http://repec.giga-hamburg.de/pdf/giga_08_wp79_destradi.pdf
- Diago, Manuel V. 1994. El simple, un precedente de la figura del donaire en el siglo XVI. Criticón 60: 19–26.
- Díaz, Victor Miguel. 1924–1925. Sacatepéquez: apuntes para una monografía (Guatemala: Publisher not identified).
- Díaz, Victor Miguel 1933. Crónicas del Tiempo Pasado. Diario de Centro America 8 (22): 3–5.
- Díaz, Victor Miguel 1934. Las Bellas Artes en Guatemala (Guatemala: Diario de Centro America).
- Díaz del Castillo, Bernal. 1844. Discovery and Conquest of Mexico and New Spain, translated by John Ingram Lockhart (London: J. Hatchard and Son) 2 vols.

- Díaz del Castillo, Bernal. 2009. The History of the Conquest of New Spain by Bernal Díaz del Castillo, edited and with an introduction by David Carrasco (Albuquerque: University of New Mexico Press).
- Díaz Roig, Mercedes. 1983. "La danza de la Conquista". Nueva revista de la nueva España. 32: 176–195.
- Durán, Diego de. 1971. Book of the Gods and Rites and The Ancient Calendar, translated and edited by Fernando Horcasitas and Doris Heyden (Norman: University of Oklahoma Press).
- Earle, Rebecca 2007. Return of the Native: Indians and Myth-Making in Spanish America, 1810–1930 (Durham: Duke University Press).
- Early, John D. 2006. The Maya and Catholicism: An Encounter of Worldviews (Gainesville: University Press of Florida).
- Echeverría, Miriam and Inés Maldonado de van Oss. 1983. Historia de la conversión de san Pablo. Mesoamérica 6: 434–99.
- Edmonson, Munro S. 1997. Quiche Dramas and Divinatory Calendars (New Orleans: Tulane University, Middle American Research Institute Publication 66).
- Falla, Salvador. 1933. La Sociedad de Geografía e Historia Emitió su Juicio Sobre Tecún Umán. Ideas y Noticias (Quetzaltenango, July–August).
- Fergusson, Erna. 1937. Guatemala (New York: Alfred A. Knopf).
- Flores, Richard R. 1994 "Los Pastores" and the Gifting of Performance. American Ethnologist 21 (2): 270–85.
- Fredrick, Sharonah E. 2000. Maya Civilization and the Spanish Conquest: Skepticism and Rebellion—Doubting God's Word (Doctoral dissertation. Columbia Commonwealth University).
- Freidel, David, Linda Schele and Joy Parker. 1993. Maya Cosmos: Three Thousand Years on the Shaman's Path (New York: William Morrow).
- Frison, Bruno. 1975. Pahulá: estudio histórico-pastoral sobre la parroquia de San Cristóbal Totonicapán desde su origen hasta nuestros días (Guatemala: Instituto Teológico Salesiano).
- Frye, Northrop. 1957. Anatomy of Criticism: Four Essays (Princeton: Princeton University Press).
- Fuentes Oliva, Regina. 2009. Una aproximación al ambiente intelectual guatemalteco de la Reforma Liberal, a través de la sociedad Literaria El Porvenir. Boletín AFEHC [Asociación para el Fomento de los Estudios Históricos en Centroamérica] 41.
http://afehc-historia-centroamericana.org/index.php?action=fi_aff&id=2180
- Fuentes y Guzmán, Francisco Antonio de 1932. Recordación Florida 3 volumes (Guatemala: Sociedad de Geografía e Historia).
- Fuentes y Guzmán, Francisco Antonio de. 1969–72. Recordación Florida. 3 volumes. In Obras históricas de Francisco Antonio de Fuentes y Guzmán. Edición y estudio preliminar de Carmelo Sáenz de Santa María (Madrid: Ediciones Atlas).
- Gage, Thomas. 1928. The English American . A New Survey of the West Indies. 1648. Edited with an introduction by A. P. Newton (London: Routledge and Sons).
- Gall, Frances 1963. Título del Ajpop Huitzitzil Tzunun y Probanza de Méritos de los de León y Cardona (Guatemala: Ministerio de Educación Pública).
- García Canclini, Néstor. 1995. Hybrid Cultures: Strategies for Entering and Leaving Modernity (Minneapolis: University of Minnesota Press).

- García Escobar, Carlos René. 1987. Talleres, Trajes y Danzas Tradicionales de Guatemala: El Caso de San Cristóbal Totonicapán (Guatemala City: Universidad de San Carlos, Centro de Estudios Folklóricos).
- García Escobar, Carlos René. 1990. El Español: Danzas de moros y cristianos en Guatemala (Guatemala: Ministerio de Cultura y Deportes).
- García Escobar, Carlos René. 2004. La conversión de san Pablo: el drama y la danza evangelizadores en Guatemala (Guatemala: Centro de Estudios Folklóricos, Universidad de San Carlos).
- García Escobar, Carlos René. 2006. Bases para una ley protectora de las danzas tradicionales de Guatemala y sus portadores. La Tradición Popular (Tradiciones de Guatemala) 157 (Guatemala: Centro de Estudios Folklóricos)
- García Escobar, Carlos René. 2009. Atlas Danzario de Guatemala (Guatemala: Tipografía Nacional).
- García Escobar, Carlos René. 2011. Parlamentos y Recitados en las Danzas Tradicionales de Guatemala (Guatemala: ADESCA, Tipografía Nacional).
- García Granados, José. 1827. "Canto a la independencia de Guatemala," El Repertorio Americano (London: G. Schulze) III: 1–6.
- García, Francisco Javier and Abraham Colop Robles. 1934. El Baile de la Conquista (Quetzaltenango: Tipografía E. Cifuentes).
- Gell, Alfred. 1998. Art and Agency: An Anthropological Theory (Oxford: Clarendon Press).
- Giddens, Anthony. 1984. The Constitution of Society: Outline of the Theory of Structuration (Berkeley: University of California Press).
- González-Ortega, Nelson. 2006. La Conquista de Casaltenango: el teatro como instrumento de colonización y resistencia en la Nueva España. In Decolonización de la memoria cultural: tradiciones dramáticas de origen precolombino, edity by Betty Osorio (Bogotá: Universidad de los Andes). <http://folk.uio.no/nelson/nr2.pdf>
- Gotkowitz, Laura. 2011. Introduction: Racisms of the Present and the Past in Latin America. In Histories of Race and Racism: The Andes and Mesoamerica from Colonial Times to the Present, edited by Laura Gotkowitz (Durham: Duke University Press): 1–55
- Grandin, Greg 2000. The Blood of Guatemala: A History of Race and Nation (Durham: Duke University Press).
- Grandin, Greg. 1997. The Strange Case of "La Mancha Negra": Maya-State Relations in Nineteenth-Century Guatemala. The Hispanic American Historical Review 77 (2): 211–243.
- Gubler, Ruth. 2005. Sánchez de Aguilar and his *Informe contra idolorum cultures*: The Right to Judge and Punish "Idolatry" Latin American Indian Literatures Journal 21 (1) 21–58.
- Hamaker, Paul. 2012. Mayan mural discovered in Guatemalan Family's Kitchen. Examiner.com (September 14). <http://www.examiner.com/article/mayan-mural-discovered-guatemalan-family-s-kitchen>
- Harris, Max. 1996a. Moctezuma's Daughter: The Role of La Malinche in Mesoamerican Dance. The Journal of American Folklore 109 (432): 149–77.
- Harris, Max. 1996b. The Dramatic Testimony of Antonio de Ciudad Real: Indigenous Theatre in Sixteenth Century New Spain. Colonial Latin American Review 5 (2): 237–51.

Harris, Max 2000. Aztecs, Moors, and Christians: Festivals of Reconquest in Mexico and Spain (Austin: University of Texas Press).

Hart, Thomas. 2008. The Ancient Spirituality of the Modern Maya (University of New Mexico Press).

Hastrup, Kirsten. 1998. Theatre as a site of passage: some reflections on the magic of acting. In Ritual, Performance, Media, edited by Felicia Hughes-Freeland (London: Routledge): 29–45.

Hervik, Peter. 1999. The Mysterious Maya of National Geographic. Journal of Latin American Anthropology 4 (1): 166–97.

Hill Robert M. II. 1992. *Colonial Cakchiquels: Highland Maya Adaptation to Spanish Rule 1600–1700*. Orlando: Holt, Rinehart and Winston, Inc.

Hill, Robert M. II. 1998. Anotaciones sobre las morerías Kaqchikeles en Chimaltenango en los siglos XVI y XVII. Mesoamérica 35: 83–91.

Horspool, Glen Arvel. 1982. The Music of the Quiché Maya of Momostenango in its Cultural Setting (PhD Thesis, UCLA).

Houston, Stephen D. 2006. Impersonation, Dance, and the Problem of Spectacle Among the Classic Maya. In Archaeology of Performance: Theaters of Power, Community, and Politics, edited by Takeshi Inomata and Lawrence S. Coben (Lanham, MD: Altamira Press): 135–58.

Howell, Mark Harold. 2004. An Ethnoarchaeomusicological Investigation of Highland Guatemalan Dance-Plays (PhD. City University of New York).

Hutcheson, M. F. Maury 2003. Cultural Memory and the Dance-Dramas of Guatemala: History, Performance, and Identity Among the Achi Maya of Rabinal (PhD Thesis, SUNY Buffalo).

Hutcheson, M. F. Maury 2009. Memory, Mimesis, and Narrative in the K'iche' Mayan Serpent Dance of Joyabaj, Guatemala. Comparative Studies in Society and History 51 (4): 865–895.

Inomata, Takeshi. 2006. Politics and Theatricality in Mayan Society. In Archaeology of Performance: Theaters of Power, Community, and Politics, edited by Takeshi Inomata and Lawrence S. Coben (Lanham, MD: Altamira Press): 187–222.

Joyce, Rosemary. 2012. History, Memory, and Everyday Practice in Colonial Guatemala. Ancient Bodies, Ancient Lives (Wordpress blog, September 9).

<http://ancientbodies.wordpress.com/2012/09/09/history-memory-and-everyday-practice-in-colonial-guatemala/>

Juarros, Domingo. 1857. Compendio de la Historia de la Ciudad de Guatemala, 2 volumes (Guatemala: Imprenta de Luna).

Kapferer, Bruce 2004. Ritual Dynamics And Virtual Practice: Beyond Representation and Meaning. Social Analysis 48 (2):35–54.

Kaufman, Rachel. 2012. Exclusive Pictures: Maya Murals Found in Family Kitchen. National Geographic New, September 8. http://news.nationalgeographic.com/news/2012/09/pictures/120905-maya-murals-found-kitchen-science-mayan/#/maya-murals-guatemala-portrait_59021_600x450.jpg

Kellett, Rachel E. 2008. Single Combat and Warfare in German Literature of the High Middle Ages (London: Maney Publishing).

Kelsey, Vera and Lilly de Jongh Osborne. 1939. Four Keys to Guatemala (New York: Funk and Wagnalls).

Klein, Cecilia F. 2000. The Devil and the Skirt: An Iconographic Inquiry into the Pre-Hipanic Nature of the Tzitzimime. Ancient Mesoamerica 11: 1–26.

- Knowlton, Timothy W. 2010. [Maya Creation Myths: Words & Worlds of the Chilam Balam](#) (Boulder: University Press of Colorado).
- Kranz, Travis Barton. 2007. Sixteenth-Century Tlaxcalan Pictorial Documents on the Conquest of Mexico. In [Sources and Methods for the Study of Postconquest Mesoamerican Ethnohistory](#), edited by James Lockhart, Lisa Sousa and Stephanie Wood (Online: University of Oregon).
<http://whp.uoregon.edu/Lockhart/Kranz.pdf>
- Krystal, Matthew. 2001. [Resistance of Meaning: Masking in the Dance of the Conquest of Guatemala](#) (PhD Thesis, Tulane University).
- Krystal, Matthew. 2007. When Tradition Becomes Folklore, [Journal of Latino-Latin American Studies](#) (2 (3): 59–81.
- Krystal, Matthew. 2012. [Indigenous Dance and Dancing Indian: Contested Representation in the Global Era](#) (Boulder: University Press of Colorado).
- La Farge, Oliver. 1947. [Santa Eulalia: The Religion of a cuchumatan Indian Town](#) (
- Lamadrid, Lázaro 1952. A survey of the historiography of Guatemala since 1821. Part II: The Twentieth Century. [The Americas](#) 8 (3): 305–20 (The Academy of American Franciscan History).
- Lamothe, Eva S. 1986 The Cathedral of Antigua, Guatemala, A Colonial Painting, ca. 1718 (New Orleans Museum of Art). http://www.analesiie.unam.mx/pdf/56_91-105.pdf
- Landa, Diego de. 1941. [Relación de las Cosas de Yucatán](#), translated by Alfred M. Tozzer (Cambridge, Mass.: Papers of the Peabody Museum of Archaeology and Ethnology, Harvard University 18).
- Las Casas, Bartolomé de. 1999. [Brevísima Relación de la destrucción de las Indias](#), edited by Consuelo Varela (Madrid: Editorial Castalia).
- Lehnhoff, Dieter. No Date. El compositor Julián Paniagua Martínez (1856–1946).
<http://biblio3.url.edu.gt/Publi/Libros/abrapalabra/arte-miradas-contexto/11.pdf>
- Leonard, Irving A. 1938. Notes on Lope de Vega's Works in the Spanish Indies. [Hispanic Review](#) 6 (4): 277–93.
- Leoni, Monica. 2000. [Outside, Inside, Aside: Dialoguing with the Gracioso in Spanish Golden Age Theatre](#) (New Orleans: University Press of the South).
- Lévi Strauss, Claude. 1962. [The Savage Mind](#), translated by George Weidenfeld and Nicholson Ltd. (University of Chicago Press).
- Little, Walter 2008. A Visual Political Economy of Maya Representations in Guatemala, 1931–44. [Ethnohistory](#) 55 (4): 633–63.
- Looper, Matthew 2009. [To Be Like Gods: Dance in Ancient Maya Civilization](#) (Austin: University of Texas Press).
- López de Cogolludo, Diego. 2005. [Historia de Yucathán](#) (ebook facsimile of of 1688 publication, Farmington Hills, Michigan: Thomas Gale).
- López de Gómara, Francisco. 1922. [Historia General de las Indias](#) (Madrid: Caipe).
https://archive.org/stream/historigeneralde01prich/historigeneralde01prich_djvu.txt
- López de Gómara, Francisco. 1964. Cortés: The Life of the Conqueror by his Secretary, translated and edited by Lesley Byrd Simpon (Berkeley: University of California Press).

- Luján Muñoz, Luis. 1987. Máscaras y morerías de Guatemala (Guatemala City: Museo Popol Vuh, Universidad Francisco Marroquín).
- Luján Muñoz, Jorge and Horacio Cabezas Carcache. 1993. La Conquista, In Dominacion Española: Desde la Conquista Hasta 1700. In Historia General de Guatemala, edited by Jorge Luján Muñoz et al (Guatemala: Asociación de Amigos del País), II: 47–74.
- Mace, Carroll Edward. 1970. Two Spanish–Quiche Dance Dramas of Rabinal (New Orleans: Tulane University, Studies in Romance Language and Literature, number 3).
- Mace, Carroll Edward. 1973. Charles Etienne Brasseur de Bourbourg, 1814–1874. In Guide to Ethnohistorical Sources, part 2, edited by Howard F. Cline and John B. Glass (Handbook of Middle American Indians 13, Austin: University of Texas Press) 298–318.
- Martí Pérez, José. 1877. Patria y Libertad (Drama Indio). <http://www.josemarti.cu/wp-content/uploads/2014/06/PatriayLibertad.pdf>
- Martí Pérez, José. 1953 [1878]. Guatemala (Guatemala: Editorial del ministerio de Educación Pública).
- Martí Pérez, José. 1963–1975 [1878]. Poesía Dramática Americana. Obras Completas, 28 volumes (Havana: Editorial Nacional de Cuba) 7: 173–77.
- Martínez Peláez, Severo. 1970. La patria del criollo: ensayo de interpretación de la realidad colonial guatemalteca (Guatemala: Editorial Universitaria 65).
- McCreery, David 1990. State Power, Indigenous Communities, and Land in 19th C Guatemala: 1820–1920, In Guatemalan Indians and the State: 1540–1988, edited by Carol A. Smith (Austin: University of Texas Press) 96–115.
- McCreery, David. 1994. Rural Guatemala: 1760–1940 (Stanford University Press).
- Menchú Tum, Rigoberta. 1984. I, Rigoberta Menchú: An Indian Woman in Guatemala, edited by Elizabeth Burghos–Debray and translated by Ann Wright (London: Verso).
- Mencos Martínez, Carlos Alberto. 1903. Utatlán: Ensayo épico (Guatemala: Tipografía Nacional).
- Milla, José. 1976. Historia de la América Central (Guatemala: Piedra Santa).
- Móbil, José Antonio. 2012. Guatemala, el lado oscuro de la historia, 2 volumes (Guatemala: Editorial Serviprensa).
- Montoya, Matilde. 1970. Estudio Sobre El Baile de la Conquista (Guatemala: Universidad de San Carlos).
- Motolinia, Fray Toribio de. 1985. Historia de los Indios de la Nueva España, edited by Georges Baudot (Madrid: Clásicos Castalia).
- Navarrete, Federico. 2008. Beheadings and Massacres: Andean and Mesoamerican Representations of the Spanish Conquest. RES 53/54: 59–78
- Nelson, Diane M. 1999. A Finger in the Wound: Body Politics in Quincentennial Guatemala (Berkeley: University of California Press).
- Neustadt, Robert. 2007. Reading Indigenous and Mestizo Musical Instruments: The Negotiation of Political and Cultural Identities in Latin America. Music and Politics 2007
- Nutini, Hugo. 1976. Syncretism and Acculturation: The Historical Development of the Cult of the Patron Saint in Tlaxcala, Mexico (1519–1670). Ethnology 15 (3): 301–21.

- Otzoy, Irma. 1999. Tekum Umam: From Nationalism to Maya Resistance (Phd Thesis. University of California at Davis).
- Paret-Limardo, Lise. 1963. La Danza del Venado en Guatemala (Guatemala: Centro Editorial "José de Pineda Ibarra")
- Paz Cárcamo, Guillermo 2006. La Máscara de Tekum: Ri Uk'oj Tekum (Guatemala: Cholsamaj).
- Peck, Horace Dudley. 1971. Practices and Training of Guatemalan Mam Shamans. 2 volumes (PhD Thesis, The Hartford Seminary Foundation) (Ann Arbor, Michigan: University Microfilms).
- Perrera, Victor. 1995. Unfinished Conquest (Berkeley: University of California Press).
- Pieper, Jim. 2006. Guatemala's Masks and Drama (Torrance, California: Pieper and Associates).
- Pollack, Aaron Joel. 2005. K'iche' Uprising in Totonicapán, 1820: The Places of Subaltern Politics (PhD Thesis, Clark University, Worcester, Massachusetts).
- Pratt, Mary Louise. 1992. Imperial Eyes: Travel Writing and Transculturation (London and New York: Routledge).
- Prechtel, Martin and Robert S. Carlson. 1988. Weaving and Cosmos Amongst the Tzutujil Maya of Guatemala. RES 15: 122–32.
- Recinos, Adrian. 2001. Crónicas Indígenas de Guatemala (Academia de Geografía e Historia de Guatemala)
- Redfield, Robert. 1941. The Folk Culture of Yucatán (Chicago: University of Chicago Press).
- Remesal , Antonio de. 1619. Historia General de las Indias Ocidentales, y particular de la Gobernación de Chiapa y Guatemala (Madrid: Francisco de Abarcay Angulo).
http://bvpb.mcu.es/es/catalogo_imagenes/grupo.cmd?path=11000385
- Restall, Matthew and Florine Asselbergs. 2007. Invading Guatemala: Spanish, Nahua, and Maya Accounts of the Conquest Wars (University Park, PA : The Pennsylvania State University Press).
- Reynolds, Dorothy. 1945. Homage to Guatemala's Legendary Hero. Travel 85 (3): 24–25, 30.
- Reynolds, Dorothy. 1956. Guatemalan Dances at Colorful Highland Festivals. Americas 8 (1): 31–35.
- Richard Bauman. 1996. Transformations of the Word in the Production of Mexican Festival Drama. In Natural Histories of Discourse, edited by Michael Silverstein and Grug Urban (University of Chicago Press): 301–327.
- Rogers, Daniel. 1973. "Tienen los celos pasos de ladrones": Silence in Calderón's *El médico de su honra*. In The Comedias of Calderón, edited by D. W. Cruickshank and J. E. Verey (Westmead: Gregg International).
- Rogers, Richard A. 1998. A Dialogics of Rhythm: Dance and the Performance of Cultural Conflict. The Howard Journal of Communications 9:5–27.
- Rogers, Richard A. 2006. From Cultural Exchange to Transculturation: A Review and Reconceptualization of Cultural Appropriation. Communication Theory 16: 474–503.
- Rojas Lima, Flavio. 1986. La cofradía indígena, reducto cultural de los Mayas de Guatemala. In Los Mayas de los Tiempos Tardíos, edited by Miguel Riera Dorado and Andrés Ciudad Ruiz (Madrid: Sociedad Española de Estudios Mayas) 253–282.
<http://dialnet.unirioja.es/servlet/articulo?codigo=2775334>

- Romero Salinas, Joel. 2005. La Pastorella y el Diablo en México (Mexico: Editorial Porrúa).
- Ruz Sosa, Mario Humberto, editor. 2002–2008. Memorial Eclesial Guatemalteca: Visitas Pastorales, 4 volumes (Mexico: Universidad Nacional Autónoma de México, Centro de Estudios Mayas).
- Sagastume de Paz, Isabella. 2003. El Palacio Nacional de Guatemala y su Pintura Decorativa y Mural (Thesis, Universidad de San Carlos, Guatemala).
- Sánchez de Aguilar, Pedro. 2003 Informe contra los adoradores de ídolos del Obispado de Yucatán. (Informe contra idolorum cultores, 1639) (Online: Biblioteca Virtual Universal).
<http://www.biblioteca.org.ar/libros/89960.pdf>
- Scott, James C. 1990. Domination and the Arts of Resistance: Hidden Transcripts (New Haven: Yale University Press).
- Sexton, James, editor and translator. 1992. Mayan Folktales: Folklore from Lake Atitlán, Guatemala (New York: Anchor Books, Doubleday).
- Shaw, Mary, editor. 1971. According to Our Ancestors: Folk Texts from Guatemala and Honduras (Norman: University of Oklahoma, Summer Institute of Linguistics).
- Shelton, Anthony. 2004. The Performative Lives of Narratives. European Chivalric Literature and the Dances of Moors an Christians. In Reflections on Asian–European Epics, edited by G. Ghulam Sarwar-Yousof. (Kuala Lumpur and Singapore: University of Malaya Press and the Asia Europe Foundation) 266–301.
- Silva Leal, Felipe. 1887. Tecún Umán Escenas preliminares de la conquista del imperio de Utatlan, en el año de 1524 (Guatemala: Imprenta de Silva).
- Silva Leal, Felipe. n.d. La Conquista de Utatlan: Drama histórico en dos partes y en verso (Guatemala: Tipografía Arenales hijos).
- Smith, Carol A. 1990. Origins of the National Question in Guatemala: A Hypothesis. In Guatemalan Indians and the State: 1540–1988, edited by Carol A. Smith (Austin: University of Texas Press) 72–95.
- Spitta, Silvia. 1995. Between Two Waters: Narratives of Transculturation in Latin America (Houston: Rice University Press).
- Staller, John E. and Brian Stross. 2013. Lightning in the Andes and Mesoamerica: Pre-Columbian, Colonial, and Contemporary Perspectives. Oxford University Press.
- Stewart, Charles. 1999. Syncretism and its Synonyms: Reflection on Cultural Mixture. Diacritics 29 (3): 40–62.
- Stöckli, Matthias. 1997. Chirimía und Trommel im Baile de la Conquista von Rabinal, Baja Verapaz, Guatemala. Bulletin– Société Suise des Américanistes 61: 35–38.
- Stöckli, Matthias. 1999. Struktur und Variabilität in den sones de baile de la conquista de Guatemala (PhD Thesis, Universitaet Zuerich).
- Stöckli, Matthias. 2007. Música y etnidad: el Baile de la Conquista de Rabinal, Baja Verapaz. Tradiciones de Guatemala 67: 99–103.
- Storey, John. 2003. Inventing Popular Culture: From Folklore to Globalization (Malden, MA: Blackwell).
- Stuart, David. 2005. The Way Beings. In Glyphs on Pots: Decoding Classic Maya Ceramics, Sourcebook for the 2005 Maya Meetings at Texas (Austin, University of Texas, Department of Art and Art History). <https://decipherment.files.wordpress.com/2012/10/stuart-wahy-chapter-2005.pdf>

- Sullivan-González, Douglass. 1998. Piety, Power, and Politics: Religion and Nation Formation in Guatemala 1821–1871 (Pittsburgh: University of Pittsburgh Press).
- Sundberg, Juanita. 2006. Conservation encounters: transculturation in the ‘contact zones’ of empire. Cultural Geographies 13: 239–65.
- Taracena Arriola, 1999. Invención Criolla, Sueño Ladino, Pesadilla Indígena. Los Altos de Guatemala: de región a Estado, 1740–1871 (Antigua: CIRMA (Centro de Investigaciones Regionales de Mesoamérica)).
- Taube, Rhonda Beth. 2009. Dancing in the *Altiplano*: K'iche' Maya Culture in Motion in Contemporary Highland Guatemala (PhD Thesis, University of California at San Diego).
- Taube, Rhonda Beth. 2012. Manufacturing Identities: Masking in Postwar Highland Guatemala, Latin American Perspectives 39 (2): 61–81.
- Taube, Rhonda Beth. 2013. Foreign Characters: Visualizing Identity in the Guatemalan Highlands in the 21st Century. In Indigenous Religion and Cultural Performance in the New Maya World, edited by Garrett W. Cook and Thomas J. Offit (Albuquerque: University of New Mexico Press) 96–118.
- Taylor, Diana. 1991. Transculturating Transculturation. Performing Arts Journal 13 (2): 90–104.
- Taylor, Diana. 2004. Scenes of Cognition: Performance and Conquest. Theatre Journal 56: 353–72.
- Tedlock, Barbara. 1983. El C'oxol: un simbolo de la resistencia quiche a la conquista espiritual. In Nuevas Perspectivas Sobre el Popol Vuh, edited by Robert M. Carmack and Francisco Morales Santos (Guatemala; Editorial Piedra Santa), pp 343–57.
- Tedlock, Barbara 1986. On a Mountain Road in the Dark: Encounters with the Quiché Maya Culture Hero. In Symbol and Meaning Beyond the Closed Community: Essays in Mesoamerican Ideas, edited by Garry H. Gossen (Albany: SUNY Institute of Mesoamerican Studies) 125–38.
- Tedlock, Barbara. 1992. Time and the Highland Maya, Revised Edition (Albuquerque: University of New Mexico Press).
- Tedlock, Barbara and Dennis Tedlock. 1985. Text and Textile: Language and Technology in the Arts of the Quiché Maya. Journal of Anthropological Research 41 (2): 121–46.
- Tedlock, Dennis, translated. 1985. Popol Vuh. (New York: Simon & Schuster).
- Tedlock, Dennis 2003. Rabinal Achi: A Mayan Drama of War and Sacrifice (New York: Oxford University Press).
- Teletor, Celso Narciso. 1955. Apuntes para una monografía de Rabinal y algo de nuestro folklore (Guatemala: Ministerio de Educación Pública).
- Terraciano, Kevin. 2001. The Mixtecs of Colonial Oaxaca: Ñudzahui History, Sixteenth through Eighteenth Centuries (Stanford University Press).
- Terraciano, Kevin. 2010. Three Texts in One: Book XII of the Florentine Codex. Ethnohistory 57 (1): 51–72.
- Thacker, Jonathan. 2007. A companion to Golden Age Theatre (Woodbridge: Tmesis).
- Thompson, Charles D. Jr. 2000 The unwieldy promise of ceremonies: The case of the Jakalteko Maya’s Dance of the Conquest. In Indigenous Religions: A Companion, edity by Graham Harvey (London: Cassell) 190–203.
- Thompson, Charles D. Jr. 2001. Masked Identities: Dance of the Conquest and Layered Histories of the Maya. Journal of Latin American Lore 21:1: 79–108.

- Thompson, J. Eric S. 1970. [Maya History and Religion](#) (Norman: University of Oklahoma Press).
- Toledo Palomo, Ricardo 1965. Los bailes del tum en los siglos XVI y XVII. [Folklore de Guatemala](#) 1: 61-67.
- Tovilla, Martín Alfonso. 1960. Relación histórica descriptiva de las provincias de la Verapaz y de la del Manché (1635) (Guatemala: Editorial Universitaria). Electronic edition: <http://www.wayeb.org/download/resources/tovilla.pdf>
- Towsen, John H. 1976. [Clowns](#) (New York: Hawthorn Books).
- Turner, Victor. 1972. [The Ritual Process](#) (Ithaca, New York: Cornell University Press).
- Turner, Victor. 1979. Frame, Flow and Reflection: Ritual and Drama as Public Liminality. [Japanese Journal of Religious Studies](#) 6 (4): 465-99.
- Uriarte, Ramón. 1888. [Galería poética centro-americana: Colección de poesías de los mejores poetas de la América del Centro](#). 3 volumes (Guatemala: Tipografía La Union).
- Van Gennep, Arnold. 1960. [Rites of Passage](#) (Chicago: University of Chicago Press).
- Van Oss, Adriaan C. 1986. [Catholic Colonialism: A Parish History of Guatemala 1524-1821](#) (Cambridge University Press).
- Vásquez, Francisco. 1937. [Crónica de la provincia del santísimo nombre de Jesús de guatemala, volume 1](#) (Guatemala: Tipografía Nacional).
- Voithofer, Rick 2003. Teaching Computers to Tell Learning Stories: Using Critical Narrative theory to Frame Design and Evaluation Strategies for Online Educational Experiences. [Journal of educational Multimedia and Hypermedia](#) 13: 1: 47-72.
- Wagley, Charles. 1949. Social and Religious Life of a Guatemala Village (Washington: Memoir series of American Anthropological Association).
- Warman Gryj, Antonio 1972. [La Danza de los Moros y Cristianos](#) (Mexico: Secretaría de Educación Pública).
- Wilk, Richard. 1991. [Household Ecology: Economic Change and Domestic Life Among the Kekchi Maya in Belize](#) (Tucson: University of Arizona Press).
- Ximenez, Francisco. 1929-31. [Historia de la provincia de San Vicente de Chiapa y Guatemala de la Orden de predicadores](#), 3 volumes (Guatemala: Sociedad de Geografía e Historia).
- Yurchenko, Henrietta. 1978. [Music of the Maya-Quiches of Guatemala: The Rabinal Achí and Baile de las Canastas](#) (Ethnic Folkways Records).
- Zamora Mejía, Fabián Marcelo. 2003. ["Ser Moderno" in San Miguel Totonicapán: El Baile del Convite y la Globalización Cultural](#) (Guatemala: FLACSO).